



联合国
安全理事会



PROVISIONAL

S/PV.2413
14 February 1983

CHINESE

第二四一三次会议临时逐字记录

1983年2月14日，星期一，下午3时30分

在纽约总部举行

主席：特罗亚诺夫斯基先生	(苏维埃社会主义共和国联盟)
成员国：中国	凌青先生
法国	卢埃先生
圭亚那	辛克莱先生
约旦	巴泰纳先生
马耳他	博格先生
荷兰	斯黑尔泰马先生
尼加拉瓜	蒂诺科·丰塞卡先生
巴基斯坦	沙赫·纳瓦兹先生
波兰	纳托尔夫先生
多哥	阿梅加先生
大不列颠及北爱尔兰联合王国	怀特先生
美利坚合众国	利钦斯坦先生
扎伊尔	恩格伊拉·姆贝拉·卡兰达先生
津巴布韦	基蒂基蒂先生

本记录包括中文发言的原文和其他语文发言的译文。定本将刊印在大会正式记录。

更正应只对发言的原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，于一个星期内送交会议事务部正式记录编辑科科长（联合国广场866号，A-3550室）。

(主席)

下午 4 时 5 分会议开始。

通过议程

议程通过

被占领阿拉伯领土的局势

1982年11月5日摩洛哥常驻联合国代表给安全理事会主席的信
(S/15481)

1982年11月9日尼日尔常驻联合国代表给安全理事会主席的信
(S/15483)

1982年2月8日约旦常驻联合国代表团代办给安全理事会主席的信
(S/15599)

主席：按照前几次会议的决定，我请埃及、印度、摩洛哥、尼日尔、塞内加尔、阿拉伯叙利亚共和国、也门和南斯拉夫等国代表在安理会议席旁为他们保留的座位就座；请巴勒斯坦解放组织的代表在安理会议席就座。

应主席邀请，哈利勒先生（埃及）、克里什南先生（印度）、姆拉尼·增塔尔先生（摩洛哥）、乌马鲁先生（尼日尔）、萨雷先生（塞内加尔）、法塔勒先生（阿拉伯叙利亚共和国）、萨拉姆先生（也门）和戈洛布先生（南斯拉夫）在安理会会议厅旁为他们保留的座位就座；特尔齐先生（巴勒斯坦解放组织）在安理会议席就座。

主席：我谨告知安理会各成员国，我收到了阿尔及利亚、古巴、德意志民主共和国、伊朗、科威特、黎巴嫩、土耳其和阿拉伯联合酋长国等国代表的来信，他们请求受邀参加对安理会议程上这一项目的讨论。按照惯例，我提议经安理会同意，并按照《宪章》有关条款及安理会暂行议事规则第37条，邀请这些国家的代表参加讨论，但无表决权。

(圭亚那)

既然没有人反对，就这样决定。

应主席邀请，萨赫努恩先生（阿尔及利亚）、罗亚·库里先生（古巴）、奥特先生（德意志民主共和国）、拉贾伊—霍拉萨尼先生（伊朗）、阿布勒哈桑先生（科威特）、拉巴基先生（黎巴嫩）、基尔贾先生（土耳其）和阿姆里先生（阿拉伯联合酋长国）在安理会会议厅旁为他们保留的座位就座。

主席：安全理事会现在继续审议议程上的这一项目。

辛克莱先生（圭亚那）：阁下，我最热烈地祝贺你担任安全理事会二月份的主席。想到圭亚那同你的祖国有着牢固友谊和兄弟合作的关系，我们两国都坚定地致力于持久和平和加强国际安全的目标，而你正是这样一个国家的杰出代表，我看到你主持安理会就倍感欣慰。我深信在你的指导下安理会的工作会井井有条，这一点无需赘言。我确信这是在座各位的共同感受和期望。

主席先生，你的前任是我尊敬的同事和兄弟，友好和不结盟的多哥的阿梅加大使。我要高兴地说，在阿梅加大使在纽约的几个月期间，多哥同圭亚那的关系得到了巩固和加深。无论是在安全理事会还是在其他讲坛上，我们两国都很愉快地形成了一种健康和有希望的合作关系，以维护我们两国和两国人民所珍视的各项原则和价值观念。我对他的开朗、老练和勤恳态度表示敬意，而这些正是他在一月份内担任主席期间的特点。

经约旦代表阿拉伯集团提出请求后，安理会再次开会，这是非常适宜的；会议将审议以色列顽固推行在被占领的西岸建立移民点的政策以及它变本加厉地侵犯这些领土居民的人权的行为。

这一系列会议是在为调查去年九月在贝鲁特屠杀巴勒斯坦人事件而设立的一个特别委员会发表其报告仅数日之后续会的，这是个发人深省的巧合。该项报告指出，以色列高级文职官和军官，尤其是阿里尔·沙龙，应对屠杀这些不幸的巴勒斯坦人负责。该报告只是进一步确定了以色列领导阶层对巴勒斯坦人的种族灭绝态

(圭亚那)

度。该项报告所指明的这种态度，即以色列领导人漠视巴勒斯坦人的生命和幸福的态度，乃是残暴和镇压的根源；为此，约旦代表以阿拉伯集团的名义，已向安理会提出了控诉。

过去几周内，我国代表团以十分沉重的心情看到一些报道。这些报道不断控诉以色列逮捕学生和教职员、关闭并封锁学术机构、把巴勒斯坦人象牲畜一样圈在栅栏里、关闭诊所、摧毁民房、没收私人土地并在非法占领的西岸建立更多的移民点。

我国代表团强烈谴责这些行径。这些行径公然不顾各国和各国人民间和平友好关系的一切准则，公然蔑视《宪章》和联合国各项决定，而这些决定曾无数次地谴责以色列的侵略扩张政策，重申巴勒斯坦人民享有自决和建立独立祖国等不可剥夺的权利。

犹太复国主义者对被占领领土的政策显然是逐渐实行殖民化，并伴之以暴力压制阿拉伯人民的权利。以色列的侵略行径，明显是为了削弱这些国家的人民并使之丧失斗志，尤其是针对巴勒斯坦人，以色列希望以此来窒息他们的民族感情，强迫他们认命永远做二等公民并默认以色列的统治。

企图消灭巴勒斯坦人或抹煞巴勒斯坦的民族性是不会带来和平的。圭亚那认为，任何永久解决中东问题的办法的基础，显然是明确承认巴勒斯坦人民各项不可剥夺的权利，包括其自决和建立自己独立、主权祖国的权利。要实现中东和平与安全，以色列必须同巴勒斯坦人民达成协议。

圭亚那承认这一地区所有国家享有和平与安全生活的权利。但是，以色列的和平与安全和他邻国的和平与安全则是同一物的两面。因此，为了建立任何此一和平与安全的制度，首先以色列就必须立即停止其领土扩张和并吞政策。以色列必须完全撤出1967年以来占领的一切巴勒斯坦和阿拉伯领土，其中包括耶路撒冷。

(圭亚那)

中东和平的敌人，那个口口声声表白渴望同邻国和平相处但实际上却对邻国推行导致更严重的紧张和不稳定的政策的国家，不是别人，正是以色列。一方面，以色列对被占领西岸的人民采取侵略行径，扩大其移民点，另一方面，他们驱赶黎巴嫩难民营的巴勒斯坦人，甚至蓄意杀戮，更大规模地占领黎巴嫩，对安全理事会第508(1982)号和第509(1982)号决议的呼吁充耳不闻，拒不撤军，并且在戈兰高地更有恃无恐地进行镇压。这些看来巧合的事件绝不是没有意义的。我们还要更多的证据来说明中东和平的障碍何在吗？难道对以色列还要继续姑息下去吗？

以色列之所以能够目空一切，只是因为以色列人从他们的有势力的朋友那里得到了政治和物质方面的可靠支持。同比勒陀利亚种族主义政权一样，以色列安逸地躺在其主要支持者的怀抱里取得保护；它一再藐视联合国的各项决定，继续侵略被占领阿拉伯领土上的居民和阿拉伯邻国，都得到别人的撑腰和怂恿。这一切都使安全和持久的和平目标更难实现。

在这方面，人们立刻会想起秘书长关于联合国工作的报告。安理会成员国都还记得，在这个我们目前正在进行非正式审议的报告中，秘书长对安理会未能发挥作为主要负责国际和平与安全的世界机构的作用表示关切。他还提醒我们，那些根据《宪章》有特别权利和特别责任的安理会成员国应共同负起一项神圣的职责，而这项职责则是最重要的考虑对象。

圭亚那认为，而且我们也多次说过，安全理事会必须立即摆脱瘫痪状态，应对危急局势的要求作出反应，例如中东的局势就可能引起一场超出区域范围的对抗。安理会再也不能仅仅做一个旁观者，而应该不辜负那些期望我们保证其安全并免遭外国军队占领的人民，例如被占领西岸的巴勒斯坦人。鉴于以色列最近在被占领西岸的行动，以及对这些领土进行并吞的威胁，必须立即按照《宪章》的规定采取有效行动，以迫使以色列遵守安全理事会的各项决定。

(约旦)

主席：谢谢圭亚那代表对我和我国所说的友好的话。

巴泰纳先生（约旦）：阁下，首先我谨衷心祝贺你担任安理会本月份主席，并向你表示深切的敬意。我们对你担任主席感到高兴和满意；凭着你人所共知的外交才能和知识，安理会将取得卓有成效的成果。我十分高兴地说，我们两国之间有着友好关系，我还要特别提及，在侵略和统治面前，贵国坚定地支持阿拉伯权利。

我还要对前任主席，多哥的阿梅加大使深表谢意。他灵活而有卓有成效地指导了安理会上个月的工作，赢得了所有人的钦佩。在有效地维护国际和平与安全方面，取得了切实的进步，不仅为本国际组织的一般性工作，而且特别是为安理会的工作形成了一些实质性的原则，在这方面，阿梅加大使的外交知识和经验起了至关重要的作用。我谨代表约旦代表团和我本人向阿梅加大使表示衷心的感谢。

虽然自以色列无耻地占领阿拉伯领土已过去了十五年，虽然侵略的形式、实现霸权的方法越来越多，压迫的方式花样百出，以色列对巴勒斯坦阿拉伯人民和阿拉伯民族采取了越来越多的野蛮行动，但是基本的问题仍然是：以色列何日结束对这些阿拉伯领土的占领？

以色列的一切军事企图和一切外交伎俩都不能掩盖它占领着阿拉伯领土的事实，也掩盖不住它剥夺了巴勒斯坦阿拉伯人民在其固有土地上行使自决的权利这一事实。所有这些阴谋和压迫行为都无法掩盖以色列占领的两个基本事实：第一，这种占领是非法的；第二，除非结束占领，否则就不会有和平。

以色列践踏了联合国的所有决议，特别是安全理事会呼吁以色列停止建立转民点的第465(1980)号决议。相反，以色列却在各个级别极力使它对阿拉伯领土的占领合法化。它推行这一政策的方法是在被占领领土内及其同阿拉伯邻国关系的范围内制造新的既成事实。以色列就这样加紧了它在被占领阿拉伯领土的移民活动；它试图分裂巴勒斯坦的阿拉伯人并垄断军事优势；同时它还保持着远远超过阿拉伯国家的力量优势。以色列违反了《一九四九年日内瓦第四项公约》，尤其

(约旦)

是该《公约》第49条第6款。这一规定禁止在任何情况下对被占领阿拉伯领土的人口组成做任何改变。此外，以色列还以各种方式，并使用极其残暴和恐怖的办法竭力摧毁巴勒斯坦阿拉伯人的道德和实际存在。以色列最近对黎巴嫩的侵略及其对黎巴嫩难民营里手无寸铁的平民采取的军事行动，无疑地证明：以色列蓄意拒不承认巴勒斯坦阿拉伯人的各项权利。

从实质上看，这个政策的基础是企图任由以色列进行侵略和扩张，从而宰割整个这一地区。这种政策导致了这个地区的血腥战争，造成了今天中东极其恐怖和紧张的局势。这种紧张局势不仅危及这一地区的防卫和安全，而且也危及国际和平与安全。以色列为了替它推行的政策辩解，有时杜撰犹太教法典历史理由，有时则编造虚假的安全理由，其根据无非是它宣称有绝对的权利并吞被占领阿拉伯领土，并且可以任意对阿拉伯民族进行军事进攻；这种做法使局势更加严重。

这种政策造成的结果，首先是以色列所夸张的安全利益竟然包括了西起北非、东至中国边界的广大地区。以色列为了其安全利益做出这种地理上的夸张的同时，只能提出几千年前的犹太教法典主张。由于有这种主张，以色列提出了完全以侵略为基础的理论；它企图绝对垄断军事优势并消灭巴勒斯坦阿拉伯人；它阻挠任何旨在实现阿拉伯稳定的进展；它推行先发制人战争和闪电战政策；它继续牺牲阿拉伯利益并占领所征服的领土，并且在同巴勒斯坦人和整个阿拉伯民族的关系中绝对把战争做为唯一的选择。除了完全投降以外，以色列拒不接受阿拉伯人任何积极或温和的立场。

以色列推行的外交政策是同以色列的安全理论相联系的。针对整个阿拉伯民族特别是针对巴勒斯坦阿拉伯人的这项外交政策，完全是以强权原则为依据，毫无道德和人性可言。这项政策的支柱只不过是毁灭、统治和霸权，而不是共存和谅解。这项政策的基础是狂热和恐怖，而不是温和及和平解决争端。以色列竭力实现这种政策的基本目的之一，即把任何对阿拉伯人和巴勒斯坦人权利的承认都描绘成对以

(马耳他)

色列存在的威胁。以这种主张为借口，以色列曾极力掩饰它对巴勒斯坦阿拉伯人合法要求的顽固态度，抗拒任何旨在规劝它承认这些权利的国际压力，并且为它基于侵略扩张的安全概念进行辩护。

在这方面，以色列极力提出这样的前提，即国家可以把生存的需要置于超出国际社会利益之上的地位，以此来为特拉维夫不遗余力寻求强权进行辩解，并为它在区域捞到好处掩饰。总而言之，以色列不公正地极力把阿拉伯人说成是极力要消灭以色列，以便为其消灭阿拉伯人的计划找根据。由此我们可以理解为什么以色列口头上说它推行的是自卫政策，而实际上却要统治其邻国并对邻国发动战争，也可以看出为什么它以安全为借口，把其移民政策固定下来。以色列的宣传机器编造了巴勒斯坦和阿拉伯对其安全的威胁，并加以大肆渲染，企图粉饰以色列并吞西岸、加沙和其他所有被占领阿拉伯领土的行径，掩饰它对阿拉伯人和巴勒斯坦人民的侵略行为。这种精心策划的政策使中东地区深受停滞局面及狂热行动之害，并且成了一切旨在使中东免遭战祸和毁灭的真诚努力的绊脚石。这种政策妨碍了实现和平，因为它破坏了和平的唯一主要基础，即安全理事会第242(1967)号决议所规定的以和平换取土地。

主席：谢谢约旦代表对我国和我本人所说的友好的话。

博格先生(马耳他)：阁下，我谨代表马耳他共和国代表团，同前面发言的各位代表一样，真诚和最热烈地祝贺你担任安全理事会二月份主席。你现在担任的高级职位不仅是你个人的荣誉，也是你所代表的伟大国家的荣誉。

我国认为，你担任安理会主席是我们两国非常珍视的友好合作关系发展中的一个令人鼓舞的环节；由于这种关系，我们两国曾于1981年签订了关于马耳他中立的协定。我们保证在你的工作中继续给予合作和支持。

我还要借此机会对前任安理会主席，多哥的阿梅加大使表示衷心的感谢和敬意，他在上个月安理会的会议中表现了明达和高超的领导艺术。

(马耳他)

主席先生，你和安理会其他成员可能还记得，大约七年前，我国代表团曾荣幸地就我们现在讨论的问题做过发言。当时，我国代表团是以联合国巴勒斯坦人民行使不可剥夺权利委员会报告员的身分讲话的。那个时候，我们阐述了作为委员会建议牢固基础的法律和政治依据，并且请安全理事会把这些依据作为取得进展的基础。

从那时起已过了七年。不幸的是，我们都很清楚：巴勒斯坦在烈火中焚烧，而安全理事会却坐视不顾。我不相信世界上还有哪一个地区比巴勒斯坦更适合按谚语所说“化剑为犁”；但是近几十年来这个地区得到的却是现代形式的“剑”——凝固汽油弹和集束炸弹。如果我们安理会的成员依然无所事事，去年刚发生的恐怖事件就会不幸再度发生。

我们不当面对这样的前景。1982年11月30日我们在大会发言时，曾引用了过去七年中巴勒斯坦问题表决情况的正式记录，从中可以清楚看出：国际社会真诚希望响应巴勒斯坦人民实现自决的正义和合理愿望；迄今为止他们被剥夺了这种自决权利。这就是我们现在开会要补救的一个基本问题。

所有国家看来都承认，应该采取某种积极的行动——某种慷慨的、建设性的和持久的行动，因为为了促进和平的前景，应对未来做出的一种投资。若干计划正在讨论中，若干倡议已经提出；但是所有这些都受到以色列的攻击。以色列应该为其行动负责；迄今为止，以色列都在滥用军事力量，毫不负责任地恣意妄为，拼命致力于安全防卫。

以色列多次违反它根据《日内瓦第四项公约》应负的义务，蔑视了安全理事会无数次决议，并对巴勒斯坦人民的权利采取死不悔改的态度；这方面的数据举不胜举。这些数据构成令人遗憾的预示，因为它们孕育着今后的不和和冲突。以色列的镇压措施包括强占土地、转移人口、使用武力、对不同种族的人民实行不同的法律以及非法占领领土等等。一位论及以色列境内道德问题和人民受苦受难的作家，纳坦·唐维兹，曾经简明扼要，但却直言不讳地把这些行为称为一项“驱赶被占领领土所有阿拉伯人并对反抗者格杀勿论”的政策。

(马耳他)

当然，这些政策可以得到公开批评是非常可嘉的。不过批评也不能解脱惨无人道的镇压行动和用心险恶的政策。

如果以色列仍然对要求它克制的呼吁充耳不闻，对理智视而不见，那么，为了和平的大局利益，安理会就必须负起除此而外的责任。再也不能让以色列要挟这个地区和全世界的和平和经济繁荣了。贝鲁特大屠杀本来是绝对不应该发生的；这种事件是绝对不能在贝鲁特和其他地方重演了。

即使在贝鲁特烈火熊熊、横尸遍野的时候，希望的种子也没有完全被消灭。为了所有国家的利益，应该让希望的种子茁壮成长。但是不能遥遥无期地拖延采取行动。

在任何为和平奠定基础的努力中，安全理事会都起着主要作用。正如巴勒斯坦问题委员会1977年第一次报告以及秘书长去年向大会提出的报告所指出的那样，

“……安全理事会（是）全世界唯一可以使有关各方同坐一张桌子的地方……”。

（A/37/1，英文本第8页）

秘书长在其报告中还指出：

“让我们来看一下我们最棘手的国际问题——中东。这个问题极需由有关各方尽可能早地都参加对问题的各方面进行严肃认真的谈判。耽搁的时间已经太多了，牺牲的生命太多了，造成的既成事实也已经太多了。”（同上）

巴勒斯坦问题委员会完全同意这种看法。

委员会早在1976年就曾建议，安理会“……应更积极地用在朝向解决的建设性行动上”。（A/31/35，英文本第56段）

委员会还表示坚信：

“委员会委员，在他们较有局限性的职权范围内，在前面报告过的寻找中东问题和平解决的种种困难情况下，认为下列各项建议的执行，在联合国范围内能

(马耳他)

有所贡献，对于在该地区建立公正长久和平的努力将有帮助。”（同上，英文本第58段）

这些建议没有改变，其价值也没有因为时光的流转而衰减。同时，委员会仍锲而不舍地谋求一项公正的解决办法。根据委员会的建议，联合国正在就这个问题进行大量的准备工作。从现在起到八月份，联合国几乎每个星期都有活动，以筹备即将召开的巴勒斯坦问题国际会议。大会以绝大多数核可了会议的目标；委员会同以往一样忠实依循联合国以前各项决定的连续七年的建议也得到核可。

这次会议是一次难得的机会，可讨论过去数十年的事件，并在普遍支持下设计一个永久和公正的解决办法，以适应现代的实际情况；安全理事会将协同努力，检查并实施这项解决办法。这是委员会的希望，是大会的愿望，也是渴望中东最终实现和平的坚定表现。

去年十月我国外交部长在大会发言时有如下的讲话，反映了我国对这一问题的立场：

“最近在黎巴嫩发生的事件表明，巴勒斯坦人民争取尊严和自由的道路证明是特别悲惨的。这些事件没有摧毁巴勒斯坦人民继续斗争的精神，但在巴勒斯坦解放组织的领导下真正在寻求的和平解决的机会，却受到了一次严重的打击。以色列的行动恰恰就在和平的道路上故意地设置了一项侵略政策；在这个过程中，这些行动造成了难以相信的苦难，把一个国家搞得四分五裂。

“由巴勒斯坦人和黎巴嫩人的悲剧所引起的对中东和地中海和平与稳定的威胁，甚至直接威胁着这些地区以外的和平与稳定。欧洲各国应该发挥重大作用，来帮助实现一项既尊重巴勒斯坦人民不可剥夺权利、同时又保卫本地区其他正当利益的解决办法。马耳他对其支持巴勒斯坦人民事业所已发挥的作用感到自豪，并保证坚定不移地继续给予这种支持。”（A/37/PV.32，英文本第46—47页）

(巴基斯坦)

因此，安理会全体成员应当团结一致，共同为此努力。现阶段，我们大家一定可以看出，以色列的移民政策和在被占领领土的镇压显然是实现和平的障碍。如果我们看到这一点，我们就应该说出来，挺身而出也好，众口一词也行；同时还应要求以色列放弃其不可接受的现行政策；应当鼓励、劝说并理喻以色列同世界各国一起，在解决阿拉伯——以色列冲突方面坚定地为一无所有的巴勒斯坦人民争得正义。

主席：谢谢马耳他代表对我本人及我们两国关系所说的友好的话。

沙赫·纳瓦兹先生（巴基斯坦）：首先我对你提任2月份安全理事会主席表示祝贺。我们很钦佩你在国际事务方面的广泛经验和丰富知识，这对领导本月份安理会的重要工作将很有帮助。我还要对前任主席多哥大使阿梅加表示敬意，他非常热忱杰出和成功地领导了安理会的工作。

安理会再次开会审议被占领领土的严重局势，特别是以色列所奉行的建立非法移民点，坚持扩张和巩固它所占领的阿拉伯和巴勒斯坦领土的政策。被占领领土内部的局势还在继续恶化。不能因为以色列入侵黎巴嫩、继续侵略该地区 and 蔑视谋求和平的种种努力等更广泛的问题，就忽略了被占领领土内的局势。

(巴基斯坦)

在安理会星期五的会议上，巴勒斯坦解放组织常驻观察员特尔齐先生译述了以色列新近对被占领领土内巴勒斯坦人所进行的恐怖主义行径。以色列对黎巴嫩境内的巴勒斯坦人也在继续实施类似的暴行；巴勒斯坦研究中心被摧毁是最近的一个例子，有20多人无辜地丧生，120多人受重伤。在大肆镇压巴勒斯坦人的同时，以色列还加紧推行非法没收被占领领土的巴勒斯坦人和阿拉伯人的土地和财产的政策。看来以色列侵略黎巴嫩以后，更加胆大妄为地推行其永久控制西岸、加沙、戈兰高地和耶路撒冷圣城等被占领领土的计划。

以色列在包括耶路撒冷在内的被占领领土内推行的政策和作法，其唯一目的是吞并这些领土，建立一个大以色列。这些政策和作法所采取的形式是：镇压和折磨阿拉伯和巴勒斯坦人民，迫使他们离乡背井，改变被占领领土的历史和文化特点，侵占土地和资源，建立犹太移民点以改变这些地方的人口特性，最后实行法律上的并吞。大肆设立新的移民点是实现这一最终目标的最主要手段。

安全理事会第446(1979)号决议所设委员会提出的权威性报告指出，至1980年为止，在被占领的西岸有近33%的土地被以色列当局没收。现在估计在西岸地区约有55%至60%的土地已被占领当局夺占，并在该地建了139个以上的移民点。以色列领导人毫不隐瞒他们的计划，要在今后五年内在西岸安置40万

(巴基斯坦)

犹太移民，在今后 30 年内安置 140 万移民。

以色列把被占领领土称为朱迪亚和萨马里亚，由此可以清楚看出将被占领领土大规模殖民化的用意在于企图把这些领土并入以色列——这是绝不能允许的。

大家公认，以色列的移民点政策带来严重的法律和政策后果。

在法律上，这些移民点是对 1949 年《第四项日内瓦公约》的悍然违反，是对安全理事会各项决议，特别是第 465 (1980) 号决议的公开蔑视，该决议斩钉截铁地确定：

“以色列为改变巴勒斯坦和 1967 年以来占领的包括耶路撒冷在内的其他阿拉伯领土或其任何部分的实际面貌、人口组成、体制结构或地位而采取的一切措施都无法律效力，而以色列将其部分人口和新来移民移居到被占领领土的政策和措施悍然违反《关于战时保护平民的第四项日内瓦公约》，并对达成中东全面、公正持久和平构成一项严重障碍；”。

政治上，以色列有计划地并吞被占领领土，破坏了为实现中东公正和持久和平所作的国际努力，包括联合国的努力的根基。其目的是制造既成事实，堵塞通向和平的一切渠道。以色列部队从黎巴嫩立即无条件地撤出，是任何和平倡议取得成功的必要条件。但除非以色列停止在西岸的一切移民点活动，不可能想象中东和平会 有任何进展。能否实现非斯计划所展示的和平希望，完全取决于以色列是否停止进一步夺取阿拉伯的土地。美国政府提出了自己的和平建议，但它也承认要以色列停止在被占领领土建立移民点是继续和平努力所必不可少的条件。

以色列政府蔑视上述实现和平的前提，已批准在被占领的西岸建立更多的新移民点。面对这种公然违抗安理会决定的情况，安全理事会不能推卸根据《联合国宪章》条款采取坚决果断行动的责任。在安全理事会内外，那些对维持国际和平与安全负有特别责任的大国，特别是美国，必须采取引人入信的步骤，迫使以色列取消在西岸扩大建立移民点的这一最近决定。只有这样才能保持非斯首脑会议和其它和平倡议所唤起的和平期望，把握公正和体面解决中东冲突的机会。

(波兰)

谈到中东的持久和平，我们依然坚信，以色列不撤出从黎巴嫩和包括耶路撒冷圣城在内的自1967年以来占领的一切巴勒斯坦和阿拉伯领土，不充分尊重巴勒斯坦人民的包括在巴勒斯坦建立自己主权国家的各项不可剥夺的民族权利，中东冲突就不可能取得公正和平的政治解决。

安全理事会必须克服瘫痪状态，它使实现第242(1967)号和第338(1973)号决议所提出的基本目标的努力停顿不前。既然安全理事会全体成员都对以色列在占领领土实行的镇压政策和建立移民点的做法所包含的危险感到担忧，要克服上述瘫痪状态就不应有什么困难。不采取迅速和坚定的行动将给国际和平造成最严重的后果，去年以色列再次入侵黎巴嫩即是明证。

几乎有两代巴勒斯坦人经受了暴力、恐怖或流离失所之苦。萨布拉和夏蒂拉难民营成千无辜男女和儿童惨遭屠杀，是这一悲剧的集中体现。巴勒斯坦人及其领导人在残酷镇压面前所表现的勇气和克制精神，赢得了举世赞扬。全世界对他们的遭遇深表同情，但至今对恢复他们的民族权利和收复他们的家园却无所作为。

安全理事会对于结束巴勒斯坦人民的悲惨苦难负有历史性的责任。安理会作为一个维持国际和平与安全，促进公正和符合宪章原则的世界秩序的主要工具，如果不能履行上述责任，结果将完全丧失国际信任。

主席：感谢巴基斯坦代表对我说的友好的话。

纳托尔夫先生（波兰）：首先，我衷心祝贺你就任2月份安理会主席。我们高兴地看到苏维埃社会主义共和国联盟的代表就任主席，波兰同兄弟的、社会主义的苏联有着友好、联盟和合作的关系。你丰富的外交经验和才能是众所周知的，在安全理事会和联合国其它讲坛上，在经常困难和极为费力的谈判中，已多次有所表现。我们知道你将领导我们顺利地履行职责，祝你在这重要和困难的工作中取得成功。

我还要对安理会卸任主席多哥的阿梅加大使所作的贡献表示感谢。他在1月

(波兰)

份明智、干练和忠于职守地领导了我们的工作。

仅仅半年以前，安理会对巴勒斯坦平民在贝鲁特残遭屠杀感到骇人听闻，并开会谴责这一罪恶行径。在通过决议要求尊重各项平民的权利之前的辩论期间，所有的发言人都对这种冷血的暴行深表震惊。并着重地强调对这些暴行和导致这些损失和人类苦难的政策所应负的责任。

今天我们再次开会继续讨论以色列当局违反国际法，违反安全理事会和其它联合国机关的许多决议，正在推行的逐步并吞被占领阿拉伯领土的政策。

用不着说，扩大建立新的以色列移民点，没收阿拉伯财产以进行这些项目，采用拆毁和查封住所和商业房地之类手段，都是上述政策的组成部分。这种做法是蔑视《联合国宪章》各项条款，悍然破坏安全理事会各项决定和全然不顾国际法的行为。

同样用不着说的是，上述声名狼籍的活动旨在改变被占领的阿拉伯领土的地位。单方面地吞并东耶路撒冷，使西岸和加沙地带在经济上和行政上逐步与以色列合并的蓄意的殖民化努力，将以色列司法和行政体制扩大到戈兰高地，在黎巴嫩南部的各种暧昧做法，这些都是以色列扩张主义的证明。以色列高级官员的讲话中透露的证据也进一步证实了以色列的扩张主义政策。这些行径以及各种形式的镇压和恐怖活动，使人们对侵略者的真实意图不抱任何幻想。上星期五，叙利亚和巴勒斯坦解放组织的代表在安理会就此问题发了言。发言列举的事实令人震惊地说明了以色列当局的政策。

具体对于以色列在阿拉伯土地上建立移民点的政策和一般说来对于被占领的阿拉伯领土的局势，波兰的立场是众所周知的。波兰在此会议厅和在其它讲坛上都曾多次阐明了自己的立场。除别的外，在对秘书长关于1982年2月5日第ES-9/1号决议的照会的复文中，曾提出我们的立场。

(波兰)·

我们一向坚决和始终如一地谴责以色列的各种形式的侵略和并吞政策。我们一向强烈反对以色列干涉阿拉伯国家内政的政策。多年来我们一直指出，只有实现全面和公正的解决，才能给该地区所有国家和人民带来持久和平和安全。以色列军队从包括阿拉伯耶路撒冷在内的所有被占领的阿拉伯领土全部无条件撤出，是实现上述目标的先决条件。

多年来我们一直指出，以色列当局在其战略盟友美国支持下所奉行的政策，只会导致危机的深化。只会使该敏感地区爆发更大规模战火的威胁更加严重，造成难以预见的灾难性后果。

以色列对中东的持续侵略，除别的外，表现为以色列军队在其代理人、所谓的实际部队的协助下，坚持占领黎巴嫩的部分领土。我们必须从比该地区较为广阔的角度来看待这种行径。因为它是帝国主义政策从实力地位出发所推行的对抗路线的一部分，并将导致全世界的更加不稳和国际紧张局势的加剧。

上述政策违反不允许以武力获取和占领外国领土的原则——这是以戴维营或更近一些的一项旨在增进美国在该地区的利益的计划（虽然为以色列所拒绝）为借口，将不公正的，分裂主义的解决办法强加于人的政策。它同中东各国人民的利益或加强国际和平与安全的利益毫无共同之点。

波兰人民共和国外交部长斯特凡·兴尔绍夫斯基在大会第三十七届会议一般性辩论期间的发言中，除别的外，指出：

“搞分裂的努力和协议最终是不可能达成中东和平的，只有通过尊重中东所有有关各方的基本公正权利，特别是巴勒斯坦人民建立自己国家的权利，达成集体的和全面的解决办法，才能建立中东和平。”（A/37/PV.5第29页）

以色列侵略的战尘和硝烟尚未在黎巴嫩平息。以色列军队尚未撤出。中东和平尚有待实现。中东问题只有采取全面办法才能解决。今天安理会讨论以色

(中国)

列在阿拉伯领土上非法修建和扩大移民点的问题，我们应当认识到这一非常重要问题是整个中东问题的一部分。

主席：感谢波兰代表对我和对我的国家说的友好的话。

凌青先生（中国）：首先，我愿以中国代表团的名义向你表示祝贺，祝贺你担任安理会本月份的主席。同时，我要真诚地感谢你的前任阿曼加大使阁下。他的外交才干和不懈的努力使本理事会在上个月中顺利地履行了其职责。

今天是中国代表团今年以来第一次在安理会发言，我愿借此机会向理事会的新同事们——马耳他、荷兰、尼加拉瓜、巴基斯坦和津巴布韦的各位杰出的代表表示最热烈的欢迎。他们的经验和智慧，以及维护联合国宪章原则的决心，无疑会使本理事会更有效地履行宪章所赋予它的崇高职责。我本人及中国代表团期望着同诸位大使阁下及他们所率领的代表团进行最良好的合作。此外，我还要称颂刚刚离开理事会的各位老同事——爱尔兰、日本、巴拿马、西班牙和乌干达的各位杰出的代表。他们在过去的两年中对于安理会工作所作的贡献是大家所熟知的。中国代表团真诚地希望，他们将对安理会的工作继续提供有益的帮助。

被占领区西岸和加沙最近的事态发展十分令人关切。以色列当局拒不执行大会和安理会通过的有关决议，变本加厉地在被占领区推行扩张和殖民政策，对西岸的巴勒斯坦平民采取高压统治手段，企图永久占领和吞并这一块巴勒斯坦领土。以色列当局不顾国际舆论的一致谴责，最近加快了在西岸扩大移民点的步伐。不久前，它又批准在西岸增设四个移民点，并声称在今后五年之内计划向西岸移民数十万之多。为了实现这一狂妄的扩张计划，以色列当局正在西岸大规模地非法没收当地居民的土地、强占和拆毁民房，使成百上千户巴勒斯坦家庭失去他们世代耕耘的土地，流离失所。此外，以色列当局对反抗其在占领区殖民统治的巴勒斯坦工人、教师、学生、作家和记者等，动辄加以逮捕，进行无理审讯。它还任意关闭巴勒斯坦人的

(中国)

学校，甚至动用军队武力镇压举行示威游行的群众，使被占领区的巴勒斯坦人民生活一片恐怖之中。这一切使得本来已极为紧张的西岸形势更加恶化了。

还必须指出，入侵黎巴嫩的以色列侵略军对在黎巴嫩的巴勒斯坦难民同样采取了野蛮和残酷的镇压手段。最近不断发现在黎巴嫩的巴勒斯坦难民遭到以色列军队有计划地屠杀的事件，大批被以色列军队逮捕的巴勒斯坦平民下落不明。鉴于萨布拉和夏蒂拉惨案的教训，上述事态发展应该引起国际社会的严重注意。

今天审议的问题不仅关系到巴勒斯坦人民不可剥夺的民族权利，而且影响到整个中东局势的发展和中东问题的全面、公正的解决。因此，安理会必须明确谴责以色列的侵略和扩张行为，考虑采取切实有效的措施制止以色列当局在占领区的扩张，并迫使它撤出自1967年以来侵占的全部阿拉伯领土。

(阿尔及利亚)

主席：感谢中国代表所说的友好的话。

下一位发言人是阿尔及利亚代表，我请他在安理会议席就座发言。

萨赫努恩先生（阿尔及利亚）：请允许我首先代表我国代表团对你就任安理会主席表示最衷心和最诚恳的祝贺。 你所代表的国家同阿尔及利亚保持着堪称楷模的友好合作关系，这使我本人和我国代表团更为高兴。 你多次表现的能力和对国际问题的深刻了解，是安理会工作成功的保证。

我还要借此机会对你的前任，多哥常驻代表阿梅加大使表示我国代表团的感谢。他以其惯有的敏锐、机智和才华指导了安理会上月的工作。

我国代表团特别高兴的是，津巴布韦、马耳他、尼加拉瓜、巴基斯坦和荷兰这些同阿尔及利亚具有特别关系的国家，今天参加了安全理事会。 祝它们在这一困难和鼓舞人心的任务中取得成功。

我国代表团多次在此种讲坛和其它地方对被占领的阿拉伯领土当前特别危急的局势。表示了严重关切和深刻的不安。

以色列政府最高官方机关曾宣布一项建立几十个移民点的计划，公然企图改变阿拉伯领土的人口性质，使占领军没收阿拉伯资源和财产的进程不可逆转。 其必然结果是吞并1967年所占领的土地。 大家记得，以色列宣布上述计划后，安理会于今年11月召开过会议。

人们曾一度误以为国际社会对以色列罪恶政策的谴责，以及调查以色列行为委员会的指责性报告会对以色列领导人起到某种遏制作用。

同样，对黎巴嫩领土的恶劣侵略行为和接着发生的大屠杀所激起的恐怖感，曾使人们相信这一惨剧的冲击力会使犹太复国主义领导人能较为克制，较为顾及和尊重人权。

不幸的是，以色列领导人对国际社会和给它以财政、军事和外交支持的国家的

(阿尔及利亚)

谴责置若罔闻，仍然以同样的轻蔑，同样的残酷执行侵略该地区阿拉伯人民，特别是巴勒斯坦人民的政策，甚至将巴勒斯坦人民逼入绝境。

建立移民点的政策毫不稍缓。最近，确切来说是2月2日，以色列军事当局又在被占领的西岸北部纳布卢斯附近的萨勒姆村强占了2,800公顷耕地。同周，在拉马拉附近的达尔迪布旺村，阿拉伯居民拒绝接受以色列当局要付给的补偿金，结果400公顷土地干脆被没收。《国土报》1月30日星期日宣布在1967年战争前的边界附近被占领领土各个部分没收2000公顷土地，用于扩大以色列移民点。

此外，镇压被占领领土居民和严重侵犯人权的行为已为众所周知，以色列官兵对此供认不讳，国家首脑本人也卷入其中。

在黎巴嫩南部埃兰萨尔和埃尔赫卢阿难民营附近最近发现有若干人被一道屠杀的葬坑，在赛伊达和其它地方对巴勒斯坦人多次进行搜捕，这无疑是一种消灭绝政策，用不好听的话来说，就是最后解决巴勒斯坦问题的政策中的步骤。

对于所谓调查委员会对萨布拉和夏蒂拉大屠杀的调查结果，巴勒斯坦人民表示淡漠和失望是可以理解的。希布伦市长很坦率地说，调查委员会调查结果公布以后，接着应由国际社会对以色列政府起诉，不仅控诉它在萨布拉和夏蒂拉屠杀中的态度，而且控诉它对巴勒斯坦人民的整个政策。

这一罪恶政策不是新的，也不出人意料，因为它起源于支撑和滋养包括贝京本人在内的某些犹太复国主义领导人的疯狂妄想的某种哲学。

几十年来，犹太复国主义的哲学以荒诞不经的理论为基础，号称受《圣经》的启示，一直在谋求将以色列的影响扩大到整个地区，并为此目的持久维持不安全和战争的气氛。1972年摩西·达扬任国防部长时曾傲慢地说：“我们发现一个阿拉伯国家，我们使它成为一个犹太国家”。贝京本人，信口谈到朱迪亚和撒马利亚，自1967年起就说应将被占领领土象过去的雅法和海法那样加以犹太化。哈勒维先生引述的一个犹太复国主义活跃分子的下面一段话，很能说明以色列领导人的基本思想：

(阿尔及利亚)

“……我们不能忍受看到一块没有犹太人居住的土地”。并接着说：

“在上帝的帮助下，我们不仅将移居诺亚方舟巡航的土耳其北部阿拉拉特山，而且要移居索罗门王热爱的故乡——也门……”。

《国土报》详细报道了动员散居在外的犹太人从财政上支援目前正在进行的殖民化的情况。该报1981年1月19日报道称：

“目前，散居在外的犹太人社会正在推行一项为移民点筹措资金的计划。在美国，基维阿尔阿尔巴的居民已经为哈利勒区的移民点设立了特别基金。在南非，古什埃穆尼姆的一名积极分子特西·萨隆尼恩正发起一场运动。打算建立一个“捐献者城”，并正努力寻找移民迁入。”

犹太复国主义领导人为达目的不择手段。不久前，我们说过他们的某些做法，包括有恐吓、驱赶、大规模拘留、没收财产、使用各种镇压性法律，其中有些是英国统治时制定的惩罚行动、即决措施，最后还屠杀巴勒斯坦人——他们追到黎巴嫩和其他地方去屠杀巴勒斯坦人——由于新闻报道，已经举世皆知。

被种族主义卫士们压迫或驱赶出家园的巴勒斯坦人今天向国际社会求援，可是碰到的是有阴谋的沉默，特别是某些国家的领导人置之不理，不幸在这些国家犹太复国主义的影响和宣传已在很大程度上使部分公众舆论麻痹了。现在应提醒这些大国，它们要保护和加强一个扩张主义实体就得负重大历史责任，这一实体不满足于把整批居民从他们的领土上扫地出门，而且追到领土外加以屠杀。这种情况今天发生在黎巴嫩。明天又会发生在何处？

以色列军事当局为了在叙利亚戈兰高地完成使该领土犹太化的过程和改变其法律地位而采取的各种违反协定国际法的措施，足以证明以色列领导人根深蒂固的沙文主义特性和力图实现大以色列的顽固决心。

1981年12月戈兰高地被占领当局吞并以后，当地人民的处境引起严重关切，因为它孕育着该地区全面冲突的危险。

(阿尔及利亚)

那时，安全理事会谴责了这种法律上的侵犯行径，现在有责任再次谴责这种不能容忍的拒绝遵守道德准则和国际法的行为，因为这构成严重的先例，是蔑视联合国的特别粗暴的行为。

联合国经过反复摸索和延续 25 年的阴谋性沉默之后，终于找到了中东冲突的根源。

第二十九届大会勇敢地揭开了 35 年前所制造的悲剧的盖子，承认了巴勒斯坦问题是中东问题的症结，恢复了巴勒斯坦人民不可剥夺的民族权利，正式接受了巴勒斯坦解放组织的代表资格。

自那以后，大会多次以压倒多数重申巴勒斯坦人民不可剥夺的权利，要求占领军从被占领的阿拉伯领土撤出。

世界这一地区最近的悲剧性事态发展，以及一连串的暴行——新闻报道使我们对此恐怖状况没齿难忘——要求我们再次呼吁国际社会注意公正和体面地解决中东问题的基本因素：巴勒斯坦国的事实。

安理会各个新成员国一向支持正义事业，它们的宝贵贡献使安理会增光，现在是时候了，安理会应当修改立场，与大会协调行动，以便使巴勒斯坦人民这一历史不公正的受害者能返回曾被赶出的土地，收复曾被剥夺的财产，使这块饱经蹂躏的土地、文明的摇篮、人类的交叉路能够恢复和平与和谐。

主席：感谢阿尔及利亚代表对我说的友好的话。

下一位发言人是伊朗伊斯兰共和国代表。 我请他在安理会议席就座发言。

(伊朗伊斯兰共和国)

拉贾伊—霍拉萨尼先生 (伊朗伊斯兰共和国) : 阁下, 谢谢你请我发言, 我衷心祝贺你在安理会举行这么重要的会议时担任安理会本月份的主席。我相信你丰富的政治背景和经验将有助于使这些会议达到良好而成功的结果。

在任务繁重的大会上对之进行三个月的辛勤工作后, 我们又回到过去 35 年来的老问题上, 亦即犹太复国主义对巴勒斯坦的入侵。安理会各成员都能见到, 尽管有明智的大会第 180 (II) 号决议——35 年前在维持国际和平与安全的借口下对巴勒斯坦进行阴谋侵犯的结果——从那时开始, 我们的地区就从未有过和平与安全。

我国代表团从这个每年都发生的情况中了解到的并不是为了维持国际和平与安全而把犹太复国主义者的疮疤移植到巴勒斯坦, 而是, 相反地, 作为一个历史事实, 犹太复国主义侵略者对巴勒斯坦的占领以及当时联合国对这一占领的正式承认, 是对中东一般的回教徒——特别是对巴勒斯坦人的一种帝国主义阴谋, 这种行为构成对国际和平与安全的明目张胆的侵犯。

尽管在联合国甚至安全理事会内有为数相当多——并且幸运的是还在日益增多——的个别用心良善的事例, 如果相信这一国际机构中的一般潮流已有相当大的转变, 那就未免过于乐观了。情况之所以如此, 别无原因, 只是因为支持这个地区的犹太复国主义侵略者的那些邪恶大国仍然在联合国内支持他们, 甚至达到毫不迟疑地威胁联合国, 要摧毁对于那个伪造的政治实体在这一国际机构内存在的任何抵制行动的地步。

此外, 联合国的创立所依据的哲学并不是保卫被压迫者, 也不是防止侵略或消灭帝国主义, 而是这个国际团体的缔造者所规定的维护和平与安全、维护国际和平与安宁以及维护当时对于占统治地位的大国和超级大国有利的国际现状。因此, 没有任何一件国际危机或国际问题——反西方或东方帝国主义利益的情况下获得解决。

联合国没有也无法停止越南战争; 联合国不能阻止美国支持不人道的南非政权; 联合国不能迫使俄国军队撤出阿富汗。同样地, 联合国不能恢复巴勒斯坦人民被剥

(伊朗伊斯兰共和国)

夺的权利。所以，我们认为巴勒斯坦人在联合国内的任何胜利充其量也不过是通过另一个绥靖决议，而如果该决议的威力强大到足以称之为政治胜利的话，则又必定会被美帝国主义否决。

我们也认为，联合国官员和会员国对于被占领的巴勒斯坦的政治历史都知之甚详。一个问题都成了整个联合国家务难分难解的组成部分，怎么可能仍然弄不清它的性质呢？

此外，属于第三世界的多数成员国都对帝国主义有充分的亲身体会。因此，不能在这里作出一个反对犹太复国主义基地的严肃政治决定的原因，应该是帝国主义者联合国的操纵和干涉。因此，只要全球的傲慢势力及其走狗象现在这样存在下去，要期望在联合国出现一个有利于巴勒斯坦人的奇迹将是徒然无益的。只有在美帝国主义及其在中东地区的傀儡被击败时，才无需仰赖国际机构的慷慨，或者说得乐观些，联合国也才会不受大国的影响而享有更多的独立性，从而合理地正确地采取行动。

我国代表团只不过希望由于我们的参与，大家对问题看得更加清楚一些，从而使国际社会觉醒起来，有更多的被压迫民族挺起身来抗拒全球的傲慢势力。犹太复国主义者对付巴勒斯坦人的现阶段阴谋是非常严重的。正如我们先前一再强调的，犹太复国主义者打算把西岸和加沙地带并吞为他们的永久占领区。在一篇刊于1983年1月3日《耶路撒冷邮报》的题为“谴责美国”的文章中，阿谢尔·马尼夫说：

“但是美国目前的政策存心不良。这个联系很合乎贝京和沙龙的愿望。他们拖延黎巴嫩谈判，不是因为他们要留在那里，而是因为他们要留在西岸。”

沙龙辞职的把戏骗不了任何态度现实的人。早在沙龙加入掠夺成性的犹太复国主义政权的统治集团以前，犹太复国主义者的罪恶政策已经初露端倪，这些政策在他辞职之后将继续下去。他的辞职只是方便继续侵略的镇静剂，是为罪恶的犹太复国主义者争取同情的一种伎俩，犹太复国主义者在萨布拉和夏蒂拉难民营的罪行已

(伊朗伊斯兰共和国)

打破了纳粹的罪行纪录。

犹太复国主义者同时在其所占领领土上开始进行另一个阴谋。同一期的《耶路撒冷邮报》载有另一篇文章，题目是“西岸人士考虑‘和平公约’”。根据这篇文章所述，侵略者正在拼凑一个亲犹太复国主义的冒牌巴勒斯坦政治团体，以期分裂在巴勒斯坦解放组织（巴解组织）领导下的巴勒斯坦人民斗争的联合阵线。但他们应该知道，这种肮脏的阴谋无法欺骗斗争中的巴勒斯坦人，就是联合国也欺骗不了。

我们从前说过，巴勒斯坦是一块伊斯兰土地，巴勒斯坦遭到占领自然是所有穆斯林关注的事情，不论他们的民族背景有何不同。尽管穆斯林世界有帝国主义的霸权，有些国王和总统奴颜卑膝，中东的穆斯林将继续进行他们反对犹太复国主义基地的斗争。在现阶段，重要的是联合国表明一些独立态度，采取建设性的立场，以便被压迫的穆斯林国家能够对它有所尊敬并参与进一步使这个国际机构摆脱超级大国支配的工作。穆斯林的确会遵循可兰经的格言，即：

“如果任何人攻击你，则如他攻击你那样地回击他。敬畏真主并知道真主与那些收敛自己的人同在。”（可兰经，第二章，194节）

非常重要的是，安全理事会不要陷入戴维营、非斯、法赫德国王的圈套——或任何其他圈套，安全理事会不要站在任何这些奸诈的邪恶阴谋的一边，而要站在穆斯林群众的一边，以便恢复起码的国际威望。

目前，美帝国主义对于一个措词温和而可接受的决议感到高兴，假装站在阿拉伯人一边，以便欺骗阿拉伯世界的大众并使里根总统对付巴勒斯坦和巴勒斯坦人的阴谋更加切实可行。目前，建设性的决议通常会被否决。如果有一个决议不被美国否决，则这个决议便是掩盖美国和美国走狗的政策本质而成为加强美国政府在这个地区的立足点的诡计。

因此我国代表团要求安理会不要妥协。愿安理会不要忘记萨布拉和夏蒂拉难民营中数以千计的不分老幼的无辜巴勒斯坦人惨遭屠杀。如果安理会不顾它对巴勒斯

(伊朗伊斯兰共和国)

坦和巴勒斯坦人民的重大责任，它就要对犹太复国主义的占领和罪行负责。

安理会必须向全世界表明，联合国不再是一个私人国际俱乐部，专事欺骗满怀善意和诚心来到这里的小国。

伊朗伊斯兰共和国政府和穆斯林人民下定决心不惜一切代价，站在他们的巴勒斯坦兄弟姐妹一边。我希望安理会今天就这样采取行动，以免将来对今天的作为感到遗憾。

伊朗伊斯兰共和国的穆斯林人民和政府强烈谴责犹太复国主义者在被占领的巴勒斯坦犯下的暴行。我们谴责某些国家和国际的阴谋，这些阴谋违反了一切正义、道德和国际法原则，把帝国主义的犹太复国主义基地强加于中东的穆斯林。伊朗伊斯兰共和国的穆斯林人民和政府不能承认这种自我驳斥的诡计，因为这种诡计在维持和平与安全的伪装下侵犯了我们地区的国际和平与安全。我们强烈谴责任何对于犹太复国主义掠夺者的妥协或让步，不论它是来自帝国主义大国或是来自他们在我们地区统治集团中的代理人。

(土耳其)

我们强烈谴责任何让步性决议，因为它在和平共存的伪装下为保全掠夺成性的犹太复国主义政权辩护。今天，信奉神圣道德的原则，信奉正义和避免一切痛苦的让步，通常会被称为狂热主义，因而受到诋毁。实际上，伊朗伊斯兰共和国这边所依持的是神圣的可兰经和神圣法典。

让我提醒联合国的穆斯林成员国，“不按真主的启示作出判断，则无异于邪恶者。”（可兰经，第五章，第47节）

我希望他们不要只是为了讨好别人而采取一个违背他们自己人民的信念和强烈信仰的幼稚立场。

主席：谢谢伊朗代表对我说的友好的话。

下一位发言人是土耳其代表。现在请他在安理会议席就座发言。

基尔贾先生（土耳其）：主席先生，首先我们要祝贺你担任本月份安全理事会的主席。现在我们大家都深知你的能力和技巧，我们也相信安理会的审议将再次大大得益于你的智慧和经验。在你所致力的重要工作上，你将得到土耳其的充分合作。

不妨提一下，这只是1983年安全理事会审议的第二个项目；然而我们在这里开会讨论基本上是由以色列的政策引起或使之持续的一些中东问题。这个事实证明有必要迫切地寻求一个公正、全面以及持久的解决巴勒斯坦问题的办法。以色列在被占领的阿拉伯和巴勒斯坦领土建立殖民点的政策继续成为这个地区紧张局势的主要来源，并且逐渐减少公正解决巴勒斯坦问题的机会。殖民政策当然构成或许是以色列在占领区作法的最严重的一面，但这并不是以色列对待这些领土的锦囊妙计中唯一的计谋。

我们对于以色列在占领区的所作所为都太熟悉了，这个问题无须在此详述。以色列的政策包括从兼并占领区到压迫居住在那里的巴勒斯坦阿拉伯人。土耳其一向采取坚决的立场，反对以色列在占领区实行的怀疑主义政策，认为任何最终的解

(土耳其)

决都必须规定一个巴勒斯坦阿拉伯人的家园。如果以色列不撤出它所占领的巴勒斯坦阿拉伯领土并把这块领土交还巴勒斯坦人，巴勒斯坦人就不可能有什么家园。没有巴勒斯坦人的家园，巴勒斯坦问题也就不可能解决。

国际社会有义务不断提醒以色列，根据有关的1949年日内瓦公约，它对1967年以来它所占领的领土及其居民负有责任，同样地，在一个占领国未履行其国际法所规定的义务时，安全理事会也有义务采取适当措施。就以色列而言，我们面对的是一个公然持续不断地违反国际法规则和规范并且侵犯巴勒斯坦阿拉伯人民不可剥夺的权利的案例。

国际社会已谴责以色列在其所占领土的阿拉伯领土上的行动并宣布以色列的单方面决定，包括关于耶路撒冷和叙利亚的戈兰高地的那些决定，是无效的。土耳其政府在其中东政策上同样地谴责以色列并拒绝接受以色列关于1967年以来它占领的领土的一切非法决定。

或许没有必要证明以色列在其所占领领土政策方面的错误，因为很显然，这些政策无疑是错的。这些政策为什么是错的？因为它们违背了国际法和《联合国宪章》的原则；因为它们使得一个极其复杂而困难的情况变得更难以处理；因为它们进一步侵蚀了脆弱的和平机会；并且因为它们破坏了目前正在这个地区进行的争取和平努力的成功希望。

土耳其政府再次声明坚决支持巴勒斯坦阿拉伯人民行使他们合法的民族权利（包括自决权和建立他们自己的独立家园的权利）的愿望。我们充分支持巴勒斯坦解放组织，作为巴勒斯坦人民的代表，为了他们的民族事业而进行的合法斗争。

我们认为以色列继续进行的非法殖民的政策对于最后解决的前景有着不利的影响。特别是鉴于目前这个地区争取和平的生动活泼的形势，我们要求以色列立即停止这个政策。这将大大地有助于局势的改善。另一方面，以色列如坚持它在占领区实行的机能失调的政策只会使持久的和平与安全不可能实现。

(津巴布韦)

主席 (俄语发言)：谢谢土耳其代表对我说的友好的话。

基蒂基蒂先生 (津巴布韦)：主席先生，我国代表团愿同安理会其他成员一起向你祝贺。我们非常高兴一个友好国家的代表在我们审议一个非常重要的问题时主持安理会的会议，这个问题是：巴勒斯坦人民的权利。

对于我们的兄弟多哥的阿梅加大使主持上月份安理会工作的方式我们也感到非常自豪。

首先应该强调在此时召开安全理事会的目的——亦即是为了正义而向安理会各成员国提出呼吁，唤醒他们的良知，制止对巴勒斯坦人民进行有系统的蹂躏、剥夺和消灭。

联合国一个会员国对于国际法和安全理事会决定继续不断的蔑视已到了令人愤慨的地步，使这个机构再也忍无可忍。我们已获知，又有 20,000 杜努姆的巴勒斯坦土地被特拉维夫当局没收。我们可以说这些事件并不使我们吃惊。这些事件是以色列扩张主义者妄图通过消灭巴勒斯坦人民和把他们逐出家园解决中东问题的全盘计划的一部分。

安理会各成员对于所谓 1979—1983 年发展莱迪亚和萨马里亚殖民点的凶暴大计划都知之甚详。对我们来说，这个计划也未令我们感觉惊奇，因为根据 1973 年 7 月 26 日的《耶路撒冷邮报》，不是别人正是以色列前任总理说过：

“这些前哨基地和殖民点是种子，它们未来将会发展，人口逐渐增多，根子扎得更加牢固。这种殖民活动已使我们的根深入这块土地并巩固了以色列国家的根基。不论是在农村或都市的殖民点，目前都正准备和计划继续这项重要的活动。”

这类行动已经并继续违反了 1949 年的第四项日内瓦公约，特别是第 47 条。以色列对于这项规定不屑一顾。它甚至厚颜无耻地通过私人买卖来处理被占领的

(津巴布韦)

阿拉伯土地。以色列已正式拒绝接受第446(1979)和452(1979)号决议并且也拒绝同第446(1979)号决议所设安全理事会委员会合作。根据第446(1979)号决议,安全理事会认为兼并被占领的巴勒斯坦领土的行动无任何法律效力,并且是对于达成中东的公正持久和平的严重障碍。

这里涉及一个人的因素我们不能忽略。S/14268号文件内的委员会报告所载建议曾指出,以色列殖民点的建立和阿拉伯人民的流离失所两者之间互有连带关系。以色列犹太复国主义者对待阿拉伯人的情况使我们确信无疑,希特勒的幽灵今天依然存在。有什么侵害人类的罪行能够超过系统的谋杀、限制妇女与儿童取水,掠夺私人财产、毁坏房舍和驱逐居民?人们说得出来的任何暴行,任何种族灭绝行为,以色列都犯过。最近在黎巴嫩的屠杀不就是证明吗?

显然,特拉夫当局已达到了他们的纳粹良师的标准,令比勒陀利亚的法西斯政权钦慕。

安全理事会在1976年11月11日协商一致的声明中痛措以色列丝毫不尊重安全理事会的决议,这项声明并确认巴勒斯坦人根据第四项日内瓦公约作为一个民族的权利。令我们惊异的是,安理会某些参与一致声明的成员国竟然继续宠惯以色列。由于以色列享有本机构令人敬重的成员的保护,它才有可能寸步不让。

我们要强调,目前的局势是对国际和平与安全的一个威胁,这个局势同巴勒斯坦人民的自决问题是不可分的。以色列应该无条件撤出所有它占领的领土。安全理事会和大会在这方面已通过了许多决定。如果安全理事会毫无作为,那就是说只关心以色列犹太复国主义者的权利。巴勒斯坦人民不可剥夺的权利怎么办呢?

安全理事会毫无作为是由以色列的盟国促成的。因此,只要以色列的盟国不愿迫使以色列遵从安全理事会的决定,我想安理会别无它法,只有执行《宪章》第七章。既然对和平威胁的存在已经确定,因此我们建议安理会现在围绕《宪章》第四十一条和第四十二条的办法进行讨论。

(巴勒斯坦解放组织)

安理会有责任回报巴勒斯坦人民唯一真正的代表对它寄予的信心与信任。如果我们不采取行动执行我们的决定，那就等于破坏《宪章》及其代表的理想。我们相信这次会议将产生一项不仅是例行强烈谴责的决定。秘书长已使我们注意到安全理事会无所作为对于整个集体安全体系造成的后果。

我们仍要指出，巴勒斯坦问题的解决和整个中东问题的全面解决是不可分的。

最后，我们要肯定地表明我们支持巴勒斯坦解放组织为争取自决而展开的合法斗争。争取巴勒斯坦人家园的斗争也就是津巴布韦人民的斗争。

主席（俄语发言）：谢谢津巴布韦代表对我说的友好的话。

下一位发言的人是巴勒斯坦解放组织的代表，我现在请他发言。

特尔齐先生（巴勒斯坦解放组织）：当安理会星期五正在审议的时候，以色列军队闯进贾拉宗难民营，命令那里的居民离开房屋走到大街上，呆了几个小时。这种集体惩罚是以色列官方对于据说有人向一辆在难民营旁边路上行驶的以色列军车扔了一块石头的报复。

我们都知道以色列占领当局继续对这个靠近拉马拉的贾拉宗难民营居民施以集体惩罚。一连五天对他们强施宵禁。戒严令生效时留在难民营外面的居民仍然没有获准返回营区。因此，他们要在非常寒冷的气候下餐风露宿，备受痛苦。

此外，昨天，星期日，耶路撒冷的以色列军事法庭决定审判一名10岁的巴勒斯坦儿童，名叫马蒙·达乌德·纳吉布。他遭到拘捕后于星期五才获保释。据说他是在星期五中午祈祷后开始的示威游行中举过阿拉法特的肖象。

此外，我们知道以色列占领当局已连续17天对扎希里耶村实施宵禁。他们这样做的借口是扎希里耶村的村民对路过该地区的以色列车辆投扔石头。

(巴勒斯坦解放组织)

还有，以色列军人和几帮犹太复国主义移民于本月13日和14日向卡兰迪亚难民营扔石头。难民营的居民当然没有袖手呆立；他们也扔石头抵抗。显然，在这次冲突中，有一个以色列犹太复国主义军官和一些军人受了伤。

今天，以色列占领当局决定把他们占领的西岸的学校假期延长到下星期六。理由是巴勒斯坦学生正在示威支持巴勒斯坦全国委员会的会议。正如安全理事会所知，巴勒斯坦全国委员会今天在阿尔及尔开始举行会议。该委员会有一百八十个席位出缺，因为生活在以色列占领下的巴勒斯坦人受到威胁，如果他们到阿尔及尔来参加讨论他们自己的前途问题，就不能返回。然而我们在这里听到有人使用“民主”这个字眼。我不知道在这个情况下民主的意义究竟是什么。

我们很高兴秘书长今天终于发表了一项声明，表示他极感关切地密切注意在黎巴嫩的巴勒斯坦人的安全问题，并且与联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处（近东救济和工程处）密切合作，正在研究联合国在这方面可能采取的行动。该项声明继续表示，他自然也同黎巴嫩政府和一些表示关心的其他国家的政府接触。

我想秘书长发表声明是由于近东救济和工程处主任专员吕德贝克先生发表声明通报我们，2月10日有3具尸体运到被占领的西顿的公立医院，其中一具是艾因希尔韦难民营的一名17岁居民的断肢尸体，其他两具已遭焚毁，一具后来辨认出是蒂尔的沙马利堡难民营的一名40多岁的男子。

近东救济和工程处主任专员还告诉我们，2月9日，居住在西顿附近的阿布多谢村的10户难民被警告在24小时内离开，前往艾恩希尔韦或拉希迪难民营。主任专员的声明接着指出：

“进一步恐吓——我再说一次‘恐吓’——西顿地区的难民的可能性极大……大约有50,000名难民正受到那里的救济和工程处的紧急救济。只有1,5000人住在艾因希尔韦，大约有1,200人住在米埃米埃难民营。”

(巴勒斯坦解放组织)

其他的人当然会象绵羊一样被赶进畜栏。 为了什么原故呢？只有天知道。但从萨布拉和夏蒂拉的经验来看，我们有充分的理由为这些人的未来担忧。

然而，再用吕德贝克先生的话说，以色列有责任“保证平民的安全”，因为以色列控制着这个地区。

我提醒安理会注意这些事实是希望安理会或许会关心巴勒斯坦难民和巴勒斯坦人民的命运；安理会或许能够引用《宪章》所赋予它的权力，采取某种行动制止新的犹太纳粹犯下进一步的罪行。

主席（俄语发言）：由于时间已晚，我将结束今天的会议。 安全理事会将在1983年2月16日星期三下午3时30分举行下一次会议，继续审议这个项目。

下午6时散会。